No. 55626*

South Africa and United Republic of Tanzania

Memorandum of Understanding between the Government of the Republic of South Africa and the Government of the United Republic of Tanzania on cooperation in the field of biodiversity conservation and management. Dar es Salaam, 11 May 2017

Entry into force: 11 May 2017 by signature, in accordance with article 11

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: South Africa, 25 January 2019

*No UNTS volume number has yet been determined for this record. The Text(s) reproduced below, if attached, are the authentic texts of the agreement /action attachment as submitted for registration and publication to the Secretariat. For ease of reference they were sequentially paginated. Translations, if attached, are not final and are provided for information only.

Afrique du Sud et République-Unie de Tanzanie

Mémorandum d'accord entre le Gouvernement de la République sud-africaine et le Gouvernement de la République-Unie de Tanzanie sur la coopération dans le domaine de la conservation et de la gestion de la biodiversité. Dar es-Salaam, 11 mai 2017

Entrée en vigueur : 11 mai 2017 par signature, conformément à l'article 11

Texte authentique: anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : Afrique du Sud, 25 janvier 2019

*Aucun numéro de volume n'a encore été attribué à ce dossier. Les textes disponibles qui sont reproduits ci-dessous sont les textes originaux de l'accord ou de l'action tels que soumis pour enregistrement. Par souci de clarté, leurs pages ont été numérotées. Les traductions qui accompagnent ces textes ne sont pas définitives et sont fournies uniquement à titre d'information.

[ENGLISH TEXT – TEXTE ANGLAIS]

MEMORANDUM OF UNDERSTANDING

BETWEEN

THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

AND

THE GOVERNMENT OF THE UNITED REPUBLIC OF TANZANIA

ON

COOPERATION IN THE FIELD OF BIODIVERSITY CONSERVATION AND MANAGEMENT

PREAMBLE

The Government of the Republic of South Africa and the Government of the United Republic of Tanzania (hereinafter jointly referred to as the "Parties" and in the singular as a "Party");

RECOGNIZING the goals and principles stated in the Convention on Biological Diversity (hereinafter referred to as the "CBD"), the Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora (hereinafter referred to as "CITES") and National Biodiversity, CITES and Wildlife Legislation in both countries;

AWARE of the regional and global nature of biodiversity management, conservation and protection, compliance and law enforcement issues, the urgency to find cost-effective and long-term solutions in addressing these issues through international cooperation, and the importance of coordinating joint activities of the Parties;

RECOGNIZING that sustainable use is an integral part of conservation as agreed to by Parties to the CBD;

RECALLING the Resolution on Illegal Trade in Wildlife adopted by the United Nations Environment Assembly in June 2014; and

NOTING that illegal wildlife poaching and trafficking remain a global challenge;

CONSIDERING the spirit of cooperation and collaboration in the CITES and the CBD;

SHARING the common concerns and responsibilities of the Parties to enhance cooperation in the field of biodiversity conservation and protection, law enforcement and compliance with the CITES;

RECALLING the provisions of the Southern African Development Community (SADC) Protocol on Wildlife Conservation and Law Enforcement, which calls for cooperation in wildlife management and law enforcement amongst Member States;

CONVINCED that cooperation between the Parties in the field of biodiversity conservation and protection, law enforcement and compliance with the CITES is of mutual benefit and will further promote the friendly relations between their respective countries;

HEREBY AGREE as follows:

ARTICLE 1 OBJECTIVE

The objective of this Memorandum of Understanding (hereinafter referred to as the "MoU") is to promote cooperation between the Parties in the field of biodiversity management, conservation and protection, law enforcement, compliance with the CITES, and other relevant legislation and conventions on the basis of equality and mutual benefit.

ARTICLE 2 AREAS OF COOPERATION

The following areas have been identified by the Parties as priority areas of cooperation:

- (a) Biodiversity management, conservation and protection;
- (b) promotion of sustainable use of biodiversity as an integral part of conservation of species and ecosystems, aimed at ensuring the long term survival in nature of species and ecosystems;
- (c) cooperation on and compliance and enforcement of legally binding multi-lateral environmental agreements, including the CBD and the CITES ;